

Stadler Service AG
IČ / ID: CHE-214.966.186
DIČ / VAT: CHE-286.235.756
Ernst-Stadler-Strasse 4
9565 Bussnang, Švýcarsko

Dopravní podnik Ostrava, a. s.
702 00 Ostrava, Česká Republika
Poděbradova 494/2, 702 00 Ostrava-Mor.Ostrava
IČ / ID: 61974757; DIČ / VAT: CZ61974757
Bank.spojení: Komerční banka, a.s., č. ú. 5708761/0100
Obch.rejstřík Krajského soudu v Ostravě, sp.zn. B 1104

VÁŠ DOPIS ZN./ ZE DNE: NAŠE ZNAČKA: VYŘIZUJE/TELEFON/E-MAIL OSTRAVA
YOUR LETTER REF./DATED: OUR BRAND: HANDLES/PHONE/EMAIL OSTRAVA

ST_08M_2023_3220_1717_205

Zasíláme Vám cenovou nabídku na mimořádné opravy vozidla e.č. 1717 v rámci pravidelné údržby **SP**

We are sending you a quotation for extraordinary repairs of vehicle (1717) within the framework of regular maintenance

HI

Práce Work	Cena celkem Total cost	Cena práce Work cost	Cena materiál Material cost	Cena subdodávky Sub-delivery cost
---------------	---------------------------	-------------------------	--------------------------------	--------------------------------------

ST_08M_2023_3220_1717_205_001 z 16.08.2023
OTOČIT PODVOZKY O 180° / Turn the boggies by 180°
MODIFIKACE ZAVESU KOLEJNICOVÝCH BRZD -
demontáž / montáž, modifikace / MODIFICATION OF RAIL
BRAKE SUSPENSIONS - disassembly / assembly,
modification
MODIFIKACE PISKOVCU / MODIFICATION OF SAND
BLOWERS
Oprava 6ks plent

Posunutí kabelové průchodky od sedadla řidiče cca. 10 cm

Celkem k úhradě / Total amount

122 600,00 CZK

- CZK

- CZK

████████ CZK

1. Dodací lhůta / Delivery time

Termín zhotovení navrhovaných prací, včetně víceprací dle zákazkového listu na vozidle je do:

18.09.2023

The deadline for completion of the proposed works, including multiple works according to the order sheet on the vehicle is by:

2. Platební podmínky / Payment conditions

Úhrada nákladů bezhotovostním platebním převodem na základě vystavené faktury se splatností 45 dnů ode dne vystavení.

Reimbursement of costs by wire transfer on the basis of an invoice with a due date of 45 days from the date of issue.

3. Záruka / Warranty

Na předmět opravy se vztahuje záruka platná na opravu **SP** ode dne konečné přejímky vozidla v místě plnění.

The subject of the repair is covered by the warranty valid for the **HI** repair from the date of final acceptance of the vehicle at the place of performance.

4. Dotazy / Inquiries

V případě jakýchkoliv dotazů k nabízené práci se obraťte na žadatele, uvedeného u jednotlivých prací.

If you have any questions about the job, please contact the applicant listed for each job.

5. Místo plnění / Place of performance

Výrobní prostory ŠKODA EKOVA a.s., ul. Martinovská 3244/42, 723 00 Ostrava – Martinov.

6. Platnost nabídky do / Validity of the offer until

18.08.2023

7. Vyhotovil - Dne / Made it - Date

████████, 17. 08. 2023

Zkontroloval / Checked:

17.8.2023 **████████**

Schválil / Approved:

17.8.2023 **████████**

V Ostravě dne / Ostrava on:

V Ostravě dne / Ostrava on: